



**PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ DE LAC-BEAUPORT**

**PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DE LA  
MUNICIPALITÉ DE LAC-BEAUPORT TENU À LA SALLE PHILIPPE-LAROCHE  
DU CENTRE COMMUNAUTAIRE LE 3 JUILLET 2018 À 19 H**

---

**Personne(s) présente(s) :**

Guy Gilbert, Président  
Michel Beaulieu, Maire  
Hélène Bergeron, Conseillère - District no 1  
Alice Dignard, Conseillère - District no 2  
Guy Gilbert, Conseiller - District no 3  
Katy Duclos, Conseillère - District no 5  
François Girard, Conseiller - District no 6

Richard Labrecque, secrétaire-trésorier

**Personne(s) absente(s) :**

Lucie Laroche, Conseillère - District no 4

Les membres dudit conseil formant quorum sous la présidence de Guy Gilbert, président.

**ORDRE DU JOUR**

**1. Ouverture de la séance et greffe**

- 1.1 Ouverture de la séance et greffe
- 1.2 Adoption de l'ordre du jour
- 1.3 Adoption des procès-verbaux
- 1.4 Correspondance, dépôt et information
- 1.5 Première période de questions (30 minutes)

**2. Finances et Administration**

- 2.1 Adoption des comptes à payer et engagements budgétaires
- 2.2 Dépôt des états des revenus et dépenses du mois
- 2.3 Adoption - Politique de disposition des biens en surplus
- 2.4 Autorisation - Programme d'aide à la voirie locale 2018
- 2.5 Autorisation de signature - Convention d'utilisation - Service d'approvisionnement en numéraire
- 2.6 Adoption - Financement - Résolution d'adjudication - 34

**3. Direction générale**

- 3.1 Avis de motion et présentation d'un projet de règlement - Règlement sur la délégation du pouvoir de dépenser et sur les mesures de contrôle et de suivi budgétaires
- 3.2 Engagement - Technicienne en documentation (gestion documentaire)
- 3.3 Engagement - Journalier - opérateur
- 3.4 Adoption - Modification résolutions - Engagement personnel saisonnier
- 3.5 Adoption - Mandat pour diffamation



3.6 Adoption - Subvention discrétionnaire au Regroupement des gens d'affaires et de tourisme de Lac-Beauport inc.

#### **4. Travaux publics**

4.1 Avis de motion et présentation d'un projet de règlement - Règlement décrétant l'engagement de professionnels et autorisant un emprunt de 15 000 \$ pour la réalisation de plans et devis nécessaires à l'aménagement des infrastructures d'aqueduc et d'égout du chemin du Canton

4.2 Autorisation de mandat - Rehaussement de la chaussée de deux intersections sur le chemin de la Vallée

4.3 Autorisation de mandat - Préparation des plans et devis pour la réfection du chemin de la Traverse de Laval entre le chemin du Lac-Tourbillon et le chemin de la Vieille Descente

4.4 Autorisation de mandat - Services professionnels pour la production des plans et devis pour l'aménagement de ronds de virée

4.5 Autorisation de mandat - Travaux de réfection du stationnement de l'école Montagnac

4.6 Autorisation de dépenses - Levé pour aménagement des chemins des Mélèzes, du Boisé et de la Brunante

4.7 Autorisation de dépenses - Réfection de la tuyauterie des stations 1 et 4 et modification du système de flotte par un système de sondes pour les 4 stations

#### **5. Loisirs, culture et vie communautaire**

5.1 Autorisation de signature - Autorisation démarches professionnelles auprès du MDDELCC

5.2 Autorisation protocole d'entente/événements- MégaRelais Madame Labriski 2018

5.3 Autorisation de dépenses - Journées de la culture 2018

5.4 Adoption - Subvention discrétionnaire du conseil - Fondation Pégase

5.5 Adoption - Engagement - Mise en œuvre du programme d'opération et d'entretien d'un système de gestion des eaux pluviales

5.6 Adoption - Attestation de conformité

5.7 Autorisation de signature - Addenda au protocole d'entente La Feuille verte

#### **6. Urbanisme et développement durable**

6.1 Avis de motion et présentation d'un projet de règlement - Règlement amendant le Règlement 660 sur les nuisances relativement à l'utilisation des pesticides, herbicides ou engrais

6.2 Avis de motion et présentation d'un projet de règlement - Règlement modifiant le Règlement sur les dérogations mineures numéro 09-197 afin d'alléger la procédure sur la publication des avis publics

6.3 Adoption - Règlement général 691 - Règlement décrétant l'annexion d'une partie du territoire de la ville de Québec

6.4 Adoption - Second projet de Règlement modifiant le Règlement sur les usages conditionnels numéro 09-199 afin de retirer les dispositions concernant les événements spéciaux et les compétitions sportives

6.5 Adoption - Second projet de Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 aux fins d'apporter des précisions à l'égard des usages temporaires et des bâtiments dérogatoires et d'ajuster les normes sur les stationnements et les quais



**7. Protection contre l'incendie**

7.1 Autorisation de dépenses - Alimentation en eau - Achat de fourniture et réalisation d'une prise d'eau sèche

**8. Permis et inspections**

8.1 Autorisation de permis – Conformité au Règlement 09-198 sur les plans d'intégration et d'implantation architecturale (PIIA)

8.2 Dérogation mineure - 2018-20015 - 2 chemin du Grand-Bois

8.3 Dérogation mineure - 2018-20016 - 393, chemin du Tour-du-Lac

8.4 Autorisation - Demande d'usage conditionnel - Les 24 heures du Lac Archibald

8.5 Autorisation - Demande d'usage conditionnel - Québec Singletrack Experience

**9. Varia**

9.1 Aucun

**10. Période de questions**

**11. Levée de l'assemblée**

**1.1 Ouverture de la séance et greffe**

Le président constate que le quorum est atteint et déclare la séance ouverte à 19 h 01.

**207-2018**

**1.2 Adoption de l'ordre du jour**

ATTENDU QUE tous les membres du conseil présents reconnaissent avoir reçu toute documentation utile à la prise de décision concernant les sujets à l'ordre du jour adoptés ci-après, et ce, au moins 72 heures avant l'ouverture de cette séance ;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François Girard  
APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
ET RÉSOLU :

D'adopter l'ordre du jour avec les modifications suivantes :

Ajout à l'ordre du jour du(des) point(s) suivant(s) :

9.1 Adoption - Acquisition de caméras et mandat de surveillance du site du club nautique

Retrait à l'ordre du jour du(des) point(s) suivant(s) :

1.5 Première période de questions

3.3 Engagement – Personnel occasionnel et temporaire - Journalier opérateur

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**



208-2018

### 1.3 Adoption des procès-verbaux

Les membres du conseil ont reçu dépôt du(des) procès-verbal(aux) suivant(s) par le secrétaire-trésorier dans les délais fixés par la loi, ce dernier étant dispensé d'en faire la lecture :

Séance ordinaire du 4 juin 2018

La rédaction du(des) procès-verbal(aux) étant jugée conforme aux délibérations.

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François Girard  
APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
ET RÉSOLU :

D'adopter le(les) procès-verbal(aux) ci-haut mentionné(s) tel(s) que déposé(s).

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

### 1.4 Correspondance, dépôt et information

#### Correspondance

Aucune

#### Dépôt

Le directeur général et secrétaire-trésorier dépose aux membres du conseil municipal :

- L'avis juridique concernant le projet "Villas sur le golf" et explique celui-ci.

#### Information

Monsieur le conseiller François Girard informe les membres du conseil de l'état d'avancement du projet de révision des limites de vitesse sur le territoire municipal.

Monsieur le maire Michel Beaulieu mentionne aux membres du conseil qu'il a reçu une lettre ce jour même du regroupement de citoyens du golf concernant le projet des Villas sur le Golf et qu'ils l'étudieront lors d'une prochaine rencontre de travail.

### 1.5 Première période de questions (30 minutes)

Ce point a été retiré de l'ordre du jour.

209-2018

### 2.1 Adoption des comptes à payer et engagements budgétaires

ATTENDU QUE le directeur du Service des finances et de l'administration a déposé, pour approbation par les membres du conseil, la liste des comptes à payer du mois de juin 2018, ainsi que la liste des engagements budgétaires.

IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
APPUYÉ par Monsieur François Girard  
ET RÉSOLU :

D'adopter la liste des comptes à payer du mois de juin 2018 totalisant une somme de 1 408 076,99 \$ et la liste des engagements budgétaires, lesquelles sont annexées à la présente résolution pour en faire partie intégrante et valoir comme si elles étaient ici tout au long reproduites.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**



## 2.2 Dépôt des états des revenus et dépenses du mois

Le directeur du Service des finances et de l'administration a déposé aux membres du conseil municipal l'état des revenus et dépenses du mois de juin 2018 et les invite à le consulter.

210-2018

## 2.3 Adoption - Politique de disposition des biens en surplus

ATTENDU QUE la Municipalité dispose de matériel dont elle ne sert plus;

ATTENDU QU' il serait avantageux de disposer de ce matériel;

IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
APPUYÉ par Monsieur François Girard  
ET RÉSOLU :

Que ce conseil adopte la "Politique de disposition des biens en surplus 2018".

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

211-2018

## 2.4 Autorisation - Programme d'aide à la voirie locale 2018

ATTENDU QUE la Municipalité a pris connaissance des modalités d'application du volet Redressement des infrastructures routières locales (RIRL) du Programme d'aide à la voirie locale 2018 (PAVL);

ATTENDU QUE les interventions visées dans la demande d'aide financière sont inscrites à l'intérieur d'un plan d'intervention pour lequel la MRC de La Jacques-Cartier a obtenu un avis favorable du ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports (MINISTÈRE);

ATTENDU QUE la Municipalité désire présenter une demande d'aide financière au MINISTÈRE pour la réalisation de travaux admissibles dans le cadre du volet RIRL du PAVL;

ATTENDU QUE seuls les travaux réalisés après la date figurant sur la lettre d'annonce sont admissibles à une aide financière;

ATTENDU QUE la Municipalité s'engage à obtenir le financement nécessaire à la réalisation de l'ensemble du projet, incluant la part du MINISTÈRE;

ATTENDU QUE la Municipalité choisit d'établir la source de calcul de l'aide financière selon l'estimation détaillée du coût des travaux.

IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
ET RÉSOLU :

Que le conseil de Lac-Beauport autorise la présentation d'une demande d'aide financière pour les travaux admissibles, confirme son engagement à faire réaliser les travaux selon les modalités d'application en vigueur et reconnaît qu'en cas de non-respect de celles-ci, l'aide financière sera résiliée.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**



212-2018

**2.5 Autorisation de signature - Convention d'utilisation - Service d'approvisionnement en numéraire**

IL EST PROPOSÉ par : Madame Alice Dignard  
 APPUYÉ par : Monsieur François Girard  
 ET RÉSOLU :

D'autoriser le maire et le directeur général et secrétaire-trésorier à signer les documents « Convention d'utilisation - Service d'approvisionnement en numéraire », l'annexe A ainsi que tous les documents ultérieurs modifiant la convention et/ou l'annexe A, ajoutant ou retranchant des noms d'employés.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

213-2018

**2.6 Adoption - Financement - Résolution d'adjudication - 34**

ATTENDU QUE conformément aux règlements d'emprunts numéros 2-102, 2-103, 2-104, 2-108, 2-110, 9-202, 609, 12-227 et 672, la Municipalité de Lac-Beauport souhaite émettre une série d'obligations, soit une obligation par échéance;

ATTENDU QUE la Municipalité de Lac-Beauport a demandé, à cet égard, par l'entremise du système électronique « Service d'adjudication et de publication des résultats de titres d'emprunts émis aux fins du financement municipal », des soumissions pour la vente d'une émission d'obligations, datée du 19 juin 2018, au montant de 2 527 000 \$;

ATTENDU QU' à la suite de l'appel d'offres public pour la vente de l'émission désignée ci-dessus, le ministère des Finances a reçu trois soumissions conformes, le tout selon l'article 555 de la Loi sur les cités et villes (RLRQ, chapitre C 19) ou l'article 1066 du Code municipal du Québec (RLRQ, chapitre C 27.1) et de la résolution adoptée en vertu de cet article.

**1- Valeurs Mobilières Desjardins inc.**

218 000 \$	2,00000 %	2019
225 000 \$	2,25000 %	2020
232 000 \$	2,35000 %	2021
239 000 \$	2,55000 %	2022
1 613 000 \$	2,65000 %	2023
	Prix : <b>98,71800</b>	Coût réel : <b>2,92327 %</b>

**2- Valeurs Mobilières Banque Laurentienne inc.**

218 000 \$	2,05000 %	2019
225 000 \$	2,25000 %	2020
232 000 \$	2,40000 %	2021
239 000 \$	2,55000 %	2022
1 613 000 \$	2,70000 %	2023
	Prix : 98,61410	Coût réel : 2,99415 %

**3- Financière Banque Nationale inc.**

218 000 \$	2,00000 %	2019
225 000 \$	2,25000 %	2020
232 000 \$	2,40000 %	2021
239 000 \$	2,60000 %	2022
1 613 000 \$	2,70000 %	2023
	Prix : 98,5610	Coût réel : 3,01175 %

ATTENDU QUE le résultat du calcul des coûts réels indique que la soumission présentée par la firme Valeurs Mobilières Desjardins inc. est la plus avantageuse.

IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
 APPUYÉ par Monsieur François Girard



ET RÉSOLU :

QUE le préambule de la présente résolution en fasse partie intégrante comme s'il était ici au long reproduit;

QUE l'émission d'obligations au montant de 2 527 000 \$ de la Municipalité de Lac-Beauport soit adjugée à la firme Valeurs Mobilières Desjardins inc.;

QUE demande soit faite à ce(s) dernier(s) de mandater Service de dépôt et de compensation CDS inc. (CDS) pour l'inscription en compte de cette émission;

QUE CDS agisse au nom de ses adhérents comme agent d'inscription en compte, agent détenteur de l'obligation, agent payeur et responsable des transactions à effectuer à l'égard de ses adhérents, tel que décrit dans le protocole d'entente signé entre le ministre des Affaires municipales du Québec et CDS;

QUE CDS procède au transfert de fonds conformément aux exigences légales de l'obligation, à cet effet, le conseil autorise le (la) secrétaire trésorier(ère) ou trésorier(ère) à signer le document requis par le système bancaire canadien intitulé : « Autorisation pour le plan de débits préautorisés destiné aux entreprises »;

Que le (la) maire et le (la) secrétaire trésorier(ère) ou trésorier(ère) soient autorisés(es) à signer les obligations visées par la présente émission, soit une obligation par échéance.

Que la présente résolution annule et remplace la résolution 183-2018 incomplète.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**3.1 Avis de motion et présentation d'un projet de règlement - Règlement sur la délégation du pouvoir de dépenser et sur les mesures de contrôle et de suivi budgétaires**

Madame Alice Dignard donne avis de motion de l'adoption à une séance subséquente du Règlement sur la délégation du pouvoir de dépenser et sur les mesures de contrôle et de suivi budgétaires et le secrétaire-trésorier présente ledit projet de règlement.

214-2018

**3.2 Engagement - Technicienne en documentation (gestion documentaire)**

ATTENDU les recommandations du directeur général;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Guy Gilbert

APPUYÉ par Madame Alice Dignard

ET RÉSOLU :

D'engager en date du 16 juillet 2018, Mme Barbara Lamontagne à titre de « Technicienne en documentation (gestion documentaire) » à l'échelon 5 des conditions salariales avec une reconnaissance de 3 année(s) d'ancienneté au 1<sup>er</sup> janvier de l'année courante aux fins du calcul des vacances.

D'autoriser un congé sans solde du 15 au 28 septembre 2018.

Toutes les autres conditions sont celles prévues aux conditions de travail en vigueur.



Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

### **3.3 Engagement - Journalier - opérateur**

Ce point a été retiré de l'ordre du jour et n'a pas été discuté.

**215-2018**

### **3.4 Adoption - Modification résolutions - Engagement personnel saisonnier**

ATTENDU QUE les recommandations de la directrice du Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Guy Gilbert  
APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
ET RÉSOLU :

D'autoriser les modifications des résolutions 163-2018 et 188-2018 au niveau des titres d'emplois de M. Jérémy Hawey pour « Étudiant niveau GÉGEP avec spécialisation » et de Mme Marilou Girard pour « Sauveteur ».

D'engager pour la saison 2018 Mme Sabrina Lachance à titre de « Étudiant niveau CÉGEP sans spécialisation » à l'échelon 3 des conditions salariales. Toutes les autres conditions sont celles prévues aux conditions de travail en vigueur.

D'autoriser la directrice du Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire à engager des dépenses pour l'animation de la zone communautaire, en complément à l'animation, pour un montant maximal de 9 000,00 \$, incluant le salaire de l'animatrice de parc.

D'engager pour la saison 2018 M. Bastien Dionne à titre de « Sauveteur » à l'échelon 1 des conditions salariales. Toutes les autres conditions sont celles prévues aux conditions de travail en vigueur.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**216-2018**

### **3.5 Adoption - Mandat pour diffamation**

ATTENDU QUE ce conseil a jugé opportun de mandater Me Daniel Bouchard pour prendre des procédures en diffamation y compris des poursuites à l'encontre de M. Robert Plouffe;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François Girard  
APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
ET RÉSOLU :

Que ce conseil autorise le mandat à Me Daniel Bouchard pour prendre toutes procédures jugées opportunes y compris des mises en demeure et des poursuites dans le cadre des propos tenus envers la Municipalité de Lac-Beauport et/ou les membres de son conseil lors de la séance du 4 juin 2018 ainsi que des propos tenus ou qui pourraient être tenus concernant le dossier des Villas sur le Golf.



Que le conseil ratifie les actes de son maire dans le cadre du mandat donné pour la mise en demeure.

Que ce conseil autorise toutes dépenses nécessaires à la réalisation de ce mandat.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

217-2018

**3.6 Adoption - Subvention discrétionnaire au Regroupement des gens d'affaires et de tourisme de Lac-Beauport inc.**

ATTENDU la recommandation de monsieur le conseiller Guy Gilbert;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Guy Gilbert  
APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
ET RÉSOLU :

D'émettre une subvention discrétionnaire du conseil de 10 000 \$ au Regroupement des gens d'affaires et de tourisme de Lac-Beauport inc.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**4.1 Avis de motion et présentation d'un projet de règlement - Règlement décrétant l'engagement de professionnels et autorisant un emprunt de 15 000 \$ pour la réalisation de plans et devis nécessaires à l'aménagement des infrastructures d'aqueduc et d'égout du chemin du Canton**

Monsieur François Girard donne avis de motion de l'adoption à une séance subséquente du Règlement décrétant l'engagement de professionnels et autorisant un emprunt de 15 000 \$ pour la réalisation de plans et devis nécessaires à l'aménagement des infrastructures d'aqueduc et d'égout du chemin du Canton et le secrétaire-trésorier présente ledit projet de règlement.

218-2018

**4.2 Autorisation de mandat - Rehaussement de la chaussée de deux intersections sur le chemin de la Vallée**

ATTENDU QU' un appel d'offres invitation numéro 18-439 a été produit pour « Rehaussement de la chaussée de deux intersections sur le chemin de la Vallée »;

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics et infrastructures;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François Girard  
APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des travaux publics et infrastructures à mandater, le plus bas soumissionnaire conforme, tel que décrit au document d'appel d'offres numéro 18-439.



Soumissionnaires	Prix (avant taxes)
<b>Pavage U.C.P.</b>	<b>43 209,02 \$</b>
Construction et pavage Portneuf	non déposé
P.E. Pageau	non déposé
Les Entreprises PEB	non déposé

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**219-2018**

**4.3**

**Autorisation de mandat - Préparation des plans et devis pour la réfection du chemin de la Traverse de Laval entre le chemin du Lac-Tourbillon et le chemin de la Vieille Descente**

ATTENDU QU' un appel d'offres public numéro 18-440 a été produit pour « Préparation des plans et devis pour la réfection du chemin de la Traverse de Laval entre le chemin du Lac-Tourbillon et le chemin de la Vieille Descente »;

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics et infrastructures;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François Girard  
 APPUYÉ par Madame Hélène Bergeron  
 ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des travaux publics et infrastructures à mandater, le plus bas soumissionnaire conforme, tel que décrit au document d'appel d'offres numéro 18-440.

Soumissionnaires	Prix (avant taxes)
<b>CHG</b>	<b>138 925,00 \$</b>
WSP	168 450,00 \$
EMS	181 725,00 \$
CIMA +	191 700,00 \$
ARPO	165 611,19 \$
GBI	172 578,00 \$
AECOM	199 720,00 \$

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement d'emprunt no 687. Conditionnel à son entrée en vigueur.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**220-2018**

**4.4**

**Autorisation de mandat - Services professionnels pour la production des plans et devis pour l'aménagement de ronds de virée**

ATTENDU QU' un appel d'offres sur invitation numéro 18-425 a été produit pour « Services professionnels pour la production des plans et devis pour l'aménagement de ronds de virée »;

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics et infrastructures;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François Girard  
 APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
 ET RÉSOLU :



D'autoriser le directeur du Service des travaux publics et infrastructures à mandater, le plus bas soumissionnaire conforme, tel que décrit au document d'appel d'offres numéro 18-425.

Soumissionnaires	Prix (avant taxes)
<b>WSP</b>	<b>67 200,00 \$</b>
Stantec inc.	non déposé
SNC Lavalin	non déposé
Cima+	non déposé

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement d'emprunt no 687. Conditionnel à son entrée en vigueur.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

221-2018

**4.5 Autorisation de mandat - Travaux de réfection du stationnement de l'école Montagnac**

ATTENDU QU' un appel d'offres sur invitation numéro 18-442 a été produit pour « Travaux de réfection du stationnement de l'école Montagnac »;

ATTENDU QUE la seule soumission conforme dépasse les estimations budgétaires prévues pour ce projet ;

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics et infrastructures;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François Girard  
 APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
 ET RÉSOLU :

D'annuler à toute fin l'appel d'offres numéro 18-442.

Soumissionnaires	Prix (avant taxes)
<b>Gilles Audet Excavation</b>	<b>111 400,00 \$</b>
P.E Pageau	Non déposé
Les Entreprises PEB	Non déposé
Construction et Pavage Portneuf Inc.	Non déposé
Les Entreprises Gosselin et Tremblay	Non déposé

D'autoriser le directeur du Service des travaux publics et infrastructures à dépenser un montant de 70 000 \$ plus taxes pour réaliser le projet de réfection du stationnement de l'École Montagnac en travaux contrôlés et/ou en régie interne.

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement d'emprunt no 688. Conditionnel à son entrée en vigueur.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

222-2018

**4.6 Autorisation de dépenses - Levé pour aménagement des chemins des Mélézes, du Boisé et de la Brunante**

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics et infrastructures;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François Girard  
 APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
 ET RÉSOLU :



D'autoriser le directeur du Service des travaux publics et infrastructures à engager des dépenses pour réaliser le projet de « levé pour aménagement des chemins des Mélézes, du Boisé et de la Brunante » pour un montant maximum de 4 500,00 \$ plus taxes.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**223-2018**

**4.7 Autorisation de dépenses - Réfection de la tuyauterie des stations 1 et 4 et modification du système de flotte par un système de sondes pour les 4 stations**

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics et infrastructures;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François Girard  
APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des travaux publics et infrastructures à engager des dépenses pour réaliser le projet de « réfection de la tuyauterie des stations 1 et 4 et modification du système de flotte par un système de sondes pour les 4 stations » pour un montant maximum de 63 000,00 \$ plus taxes.

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement d'emprunt no 687. Conditionnel à son entrée en vigueur.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**224-2018**

**5.1 Autorisation de signature - Autorisation démarches professionnelles auprès du MDDELCC**

IL EST PROPOSÉ par : Madame Katy Duclos  
APPUYÉ par : Monsieur François Girard  
ET RÉSOLU :

D'autoriser les professionnels de la firme EMS Structure inc., mandatés dans le cadre du projet de construction du bâtiment d'accueil du parc des Sentiers du Moulin, à adresser des demandes de renseignement au nom de la Municipalité de Lac-Beauport dans l'objectif d'obtenir les autorisations nécessaires à leur expertise.

D'autoriser le maire et directeur général à signer le document « Autorisation démarches professionnelles auprès du MDDELCC » ainsi que tous documents pertinents à cet effet.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**225-2018**

**5.2 Autorisation protocole d'entente/événements- MégaRelais Madame Labriski 2018**

IL EST PROPOSÉ par Madame Hélène Bergeron  
APPUYÉ par Monsieur François Girard  
ET RÉSOLU :

D'autoriser le maire et le directeur général et secrétaire-trésorier à signer le protocole d'entente à intervenir avec l'organisme suivant pour la réalisation de l'évènement cité ci-après :



Organismes / Événements	Dates et lieu
MégaRelais Madame Labriski	15 septembre 2018 Chemin Traverse de Laval Chemin du Tour-du-Lac Montée du Golf Montée du Parc Chemin des Granites Chemin de la Passerelle Chemin du Moulin Chemin des Lacs Chemin du Brûlé (section sans travaux) Chemin des Conifères Chemin des Épinettes Chemin des Mélèzes

De laisser, en tout temps, un accès pour les véhicules d'urgence.

D'en informer la Sûreté du Québec et le Service de protection contre l'incendie pour qu'ils se gouvernent en conséquence.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**226-2018**

**5.3 Autorisation de dépenses - Journées de la culture 2018**

ATTENDU les recommandations de la directrice du Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire;

IL EST PROPOSÉ par Madame Katy Duclos  
 APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
 ET RÉSOLU :

D'autoriser la directrice du Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire à engager des dépenses pour réaliser le projet des « Journées de la culture 2018 » pour un montant maximum de 3 000,00 \$ plus taxes et à signer tous les documents pertinents concernant l'événement.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**227-2018**

**5.4 Adoption - Subvention discrétionnaire du conseil - Fondation Pégase**

ATTENDU la recommandation de la conseillère responsable des loisirs Mme Lucie Laroche;

IL EST PROPOSÉ par Madame Hélène Bergeron  
 APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
 ET RÉSOLU :

D'émettre une subvention discrétionnaire du conseil de 1 000 \$ à la Fondation Pégase.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**



228-2018

**5.5 Adoption - Engagement - Mise en œuvre du programme d'opération et d'entretien d'un système de gestion des eaux pluviales**

ATTENDU QUE la Municipalité de Lac-Beauport a pris possession du programme d'entretien et d'exploitation pour les pratiques de gestion optimales des eaux pluviales qui seront mises en place dans le cadre du projet *Les Sentiers du Moulin*;

ATTENDU QUE la Municipalité de Lac-Beauport ne s'objecte pas à la délivrance du certificat d'autorisation par le MDDELCC pour ce projet;

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité de Lac-Beauport sera propriétaire des infrastructures situées à l'intérieur de ses limites de lot;

IL EST PROPOSÉ par Madame Katy Duclos  
APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
ET RÉSOLU :

La Municipalité de Lac-Beauport s'engage à mettre en œuvre le programme d'opération et d'entretien ainsi qu'à entretenir ses ouvrages afin d'assurer la pérennité et le bon fonctionnement des pratiques de gestion optimales des eaux pluviales (PGOs) en respectant le *Programme d'exploitation et d'entretien* de la firme EMS daté du 17 octobre 2018.

La Municipalité de Lac-Beauport s'engage à tenir à jour un registre d'opérations.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

229-2018

**5.6 Adoption - Attestation de conformité**

ATTENDU QUE les exigences du MDDELCC dans le cadre de la Loi sur la qualité de l'environnement (LQE);

IL EST PROPOSÉ par Madame Katy Duclos  
APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
ET RÉSOLU :

La Municipalité de Lac-Beauport s'engage à transmettre au MDDELCC, au plus tard 60 jours après la fin des travaux, une attestation signée par un ingénieur quant à la conformité des travaux avec l'autorisation accordée.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

230-2018

**5.7 Autorisation de signature - Addenda au protocole d'entente La Feuille verte**

IL EST PROPOSÉ par : Madame Hélène Bergeron  
APPUYÉ par : Monsieur François Girard  
ET RÉSOLU :



D'autoriser le maire et le directeur général et secrétaire-trésorier à signer le document « Addenda numéro 2 au protocole d'entente La Feuille verte » tel que déposé, ainsi que tous documents pertinents à cet effet.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**6.1 Avis de motion et présentation d'un projet de règlement - Règlement amendant le Règlement 660 sur les nuisances relativement à l'utilisation des pesticides, herbicides ou engrais**

Madame Katy Duclos donne avis de motion de l'adoption à une séance subséquente du Règlement amendant le Règlement 660 sur les nuisances relativement à l'utilisation des pesticides, herbicides ou engrais et le secrétaire-trésorier présente ledit projet de règlement.

**6.2 Avis de motion et présentation d'un projet de règlement - Règlement modifiant le Règlement sur les dérogations mineures numéro 09-197 afin d'alléger la procédure sur la publication des avis publics**

Madame Alice Dignard donne avis de motion de l'adoption à une séance subséquente du Règlement modifiant le Règlement sur les dérogations mineures numéro 09-197 afin d'alléger la procédure sur la publication des avis publics et le secrétaire-trésorier présente ledit projet de règlement.

231-2018

**6.3 Adoption - Règlement général 691 - Règlement décrétant l'annexion d'une partie du territoire de la ville de Québec**

ATTENDU QUE le secrétaire-trésorier a mentionné l'objet du règlement, sa portée, son coût et, s'il y a lieu, le mode de financement et le mode de paiement et de remboursement ;

IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
APPUYÉ par Monsieur François Girard  
ET RÉSOLU :

D'adopter le Règlement no 691 Règlement décrétant l'annexion d'une partie du territoire de la ville de Québec.

Le texte de cette réglementation sera consigné au Livre des Règlements de la Municipalité après sa mise en vigueur pour valoir comme s'il était ici tout au long reproduit.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

232-2018

**6.4 Adoption - Second projet de Règlement modifiant le Règlement sur les usages conditionnels numéro 09-199 afin de retirer les dispositions concernant les événements spéciaux et les compétitions sportives**

ATTENDU QUE le secrétaire-trésorier a mentionné l'objet du règlement, sa portée, son coût et, s'il y a lieu, le mode de financement et le mode de paiement et de remboursement ;



IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
ET RÉSOLU :

D'adopter le second projet de règlement modifiant le Règlement sur les usages conditionnels numéro 09-199 afin de retirer les dispositions concernant les événements spéciaux et les compétitions sportives.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**233-2018**

**6.5 Adoption - Second projet de Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 aux fins d'apporter des précisions à l'égard des usages temporaires et des bâtiments dérogatoires et d'ajuster les normes sur les stationnements et les quais**

ATTENDU QUE le secrétaire-trésorier a mentionné l'objet du règlement, sa portée, son coût et, s'il y a lieu, le mode de financement et le mode de paiement et de remboursement ;

IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
ET RÉSOLU :

D'adopter le second projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 aux fins d'apporter des précisions à l'égard des usages temporaires et des bâtiments dérogatoires et d'ajuster les normes sur les stationnements et les quais.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**234-2018**

**7.1 Autorisation de dépenses - Alimentation en eau - Achat de fourniture et réalisation d'une prise d'eau sèche**

ATTENDU les recommandations du directeur du Service de la protection contre l'incendie;

IL EST PROPOSÉ par Madame Hélène Bergeron  
APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service de la protection contre l'incendie à engager les dépenses pour réaliser le projet d'alimentation en eau dans le secteur du lac Morin. Achat de fournitures et réalisation d'une prise d'eau sèche pour un montant maximum de 10 000,00 \$ plus taxes.

Les sommes nécessaires devant être prises au fonds de roulement remboursable sur 3 ans à partir de 2019.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**235-2018**

**8.1 Autorisation de permis – Conformité au Règlement 09-198 sur les plans d'intégration et d'implantation architecturale (PIIA)**

ATTENDU QUE conformément au Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale numéro 09-198, la réalisation de certains permis requiert l'approbation du conseil municipal;

ATTENDU QUE le comité consultatif d'urbanisme a analysé les



plans et documents et qu'il a émis des recommandations pour ces projets présentés ci-après;

IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
 APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
 ET RÉSOLU :

D'autoriser ou de refuser selon le cas, l'émission des permis, ci-après décrits au tableau synthèse.

No. demande de permis	Objet	Décision du conseil
2018-20007	PIIA – Aménagement d'un usage complémentaire, soit un logement d'appoint dans la résidence unifamiliale Lot 4 981 376	Accepté
2018-20018	PIIA – Rénovation d'un bâtiment autre qu'une résidence unifamiliale isolée – Changement du revêtement extérieur du chalet d'accueil du Centre de ski Le Relais 1084, boulevard du Lac Lot 2 926 523	Accepté

Que cette acceptation ne porte que sur l'objet décrit en fonction du règlement 09-198 et n'autorise en aucun temps toute dérogation à la réglementation municipale et d'urbanisme.

Qu'aucun permis ne soit émis avant que le Service des permis et inspections ait analysé la demande de permis et affirme que la demande est en tout point conforme aux normes et règlements municipaux.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**236-2018**

**8.2 Dérogation mineure - 2018-20015 - 2 chemin du Grand-Bois**

Madame Alice Dignard présente l'objet de la demande.

Madame Alice Dignard invite l'assemblée à s'exprimer relativement à cette demande.

ATTENDU QUE le propriétaire de l'immeuble situé au 2 chemin du Grand-Bois, portant le numéro de lot 4 981 376 a adressé une demande de dérogation 2018-20015;

ATTENDU QUE le comité consultatif d'urbanisme a analysé la demande et produit des recommandations au conseil;

ATTENDU QUE les membres du conseil ont pris connaissance de la demande de dérogation mineure et des recommandations du comité consultatif d'urbanisme;

IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
 APPUYÉ par Monsieur François Girard  
 ET RÉSOLU :

Accepter la demande de dérogation mineure 2018-20015 afin de permettre uniquement la localisation du logement d'appoint dans leur résidence. Les requérants souhaitent que le logement d'appoint soit situé uniquement au rez-de-chaussée de la résidence alors que le règlement de zonage prévoit que la localisation du logement d'appoint



peut être entièrement au sous-sol ou réparti sur le rez-de-chaussée et les étages, contrairement aux normes prévues au Règlement de zonage 09-207, le tout tel que démontré sur le plan préparé par M4 architecture en date du 28 mars 2018.

Que cette acceptation n'autorise en aucun temps toutes autres dérogations à la réglementation municipale.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**237-2018**

**8.3 Dérogation mineure - 2018-20016 - 393, chemin du Tour-du-Lac**

Madame Alice Dignard présente l'objet de la demande.

Madame Alice Dignard invite l'assemblée à s'exprimer relativement à cette demande.

ATTENDU QUE le propriétaire de l'immeuble situé au 393, chemin du Tour-du-Lac, portant le numéro de lot 1 497 199 a adressé une demande de dérogation 2018-20016;

ATTENDU QUE le comité consultatif d'urbanisme a analysé la demande et produit des recommandations au conseil;

ATTENDU QUE les membres du conseil ont pris connaissance de la demande de dérogation mineure et des recommandations du comité consultatif d'urbanisme;

IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
ET RÉSOLU :

Accepter la demande de dérogation mineure 2018-20016 afin de permettre uniquement l'acceptation que le garage puisse être érigé partiellement, soit environ 1 m, devant la façade principale du bâtiment principal, ce qui contrevient à l'article 53 du Règlement de zonage numéro 09-207.

L'ensemble des informations de la demande et les commentaires du comité sont joints dans le PowerPoint et l'extrait du compte rendu ci-joint, contrairement aux normes prévues au Règlement de zonage 09-207, le tout tel que démontré sur le certificat de localisation qui a été préparé par Hugues Lefrançois a.g, en date du 7 mars 2018, portant le numéro 1389 de ses minutes.

Que cette acceptation n'autorise en aucun temps toutes autres dérogations à la réglementation municipale.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**238-2018**

**8.4 Autorisation - Demande d'usage conditionnel - Les 24 heures du Lac Archibald**

ATTENDU QUE Monsieur Philippe Canac-Marquis a fait une demande d'un usage conditionnel au nom de la compagnie Sigma expertises inc. pour la tenue de l'événement "Les 24 heures du Lac Archibald" les 11 et 12 août 2018;

ATTENDU QUE le comité consultatif d'urbanisme a analysé la demande et la considère satisfaisante et conforme aux objectifs et critères émis au règlement sur les usages conditionnels et en fait une recommandation



favorable;  
IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
APPUYÉ par Madame Katy Duclos  
ET RÉSOLU :

D'accepter la demande d'usage conditionnel numéro 2018-00143.

D'accorder une subvention discrétionnaire de 1 000 \$ à la Fondation Cité-Joie inc. pour son implication bénévole à l'évènement.

Les sommes nécessaires doivent être prises au budget d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**239-2018**

**8.5 Autorisation - Demande d'usage conditionnel - Québec Singletrack Experience**

ATTENDU QUE LB-Cycle, représenté par monsieur Patrick Perreault a fait une demande pour un usage conditionnel, pour la tenue de l'évènement « Québec Singletrack Experience »;

ATTENDU QUE le comité consultatif d'urbanisme a analysé la demande et la considère satisfaisante et conforme aux objectifs et critères émis au règlement sur les usages conditionnels et en fait une recommandation favorable;

IL EST PROPOSÉ par Madame Alice Dignard  
APPUYÉ par Monsieur François Girard  
ET RÉSOLU :

D'accepter la demande d'usage conditionnel numéro 2018-00213.

D'accorder une subvention discrétionnaire de 1 000 \$ à la société LBCycle inc. pour son implication bénévole à l'évènement.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**240-2018**

**9.1 Adoption - Acquisition de caméras et mandat de surveillance du site du club nautique**

IL EST PROPOSÉ par Madame Katy Duclos  
APPUYÉ par Madame Alice Dignard  
ET RÉSOLU :

D'acquérir de la compagnie Corposolution inc. un système de surveillance vidéo conformément à la soumission no 2968 3920 0000 3094 073, soit un montant maximal de 4 739,96 \$ plus taxes.

Les sommes nécessaires devant être prises au surplus accumulé.

De mandater la compagnie Corposolution inc. pour assurer la surveillance (centrale de surveillance vidéo) du site du club nautique (219 chemin du Tour-du-Lac) en dehors des heures d'ouverture pour un montant maximal de 2 000 \$/an plus taxes, et ce, pour les années 2018 à 2020 inclusivement.

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**



## 10. Période de questions

À 20 h 12, le président du conseil répond aux questions de l'assemblée.

Les questions ont porté sur :

M. le président invite M. Robert Plouffe à prendre la parole pour s'excuser suite à ces propos du 4 juin 2018. M. Plouffe s'excuse publiquement des propos tenus.

- 1- M. Even McHugh demande si le budget des infrastructures du mont Cervin est respecté à ce jour.  
RP : M. le président donne la parole au maire Michel Beaulieu qui mentionne que oui, tout est respecté à ce jour.
- 2- M. Martin Dion demande pourquoi les trottoirs ne sont pas abaissés au coin des rues.  
RP : M. le président mentionne que les travaux ne sont pas terminés et que ce sont les intersections qui seront surélevées et non les trottoirs qui seront abaissés.
- 3- M. Jean-Sébastien Mailhot demande quelles seront les mesures pour réduire la vitesse dans son quartier résidentiel.  
RP : M. le président donne la parole au conseiller François Girard qui mentionne que la Municipalité met à l'étude différentes alternatives dont : les intersections surélevées, la réduction des limites de vitesse et un effectif supplémentaire de la SQ dédié au radar vitesse dans les quartiers résidentiels.
- 4- M. Nelson Michaud demande si le mandat en diffamation veut dire aux citoyens de faire attention à ce qu'ils disent, car la résolution autorise des poursuites en diffamation pour des propos à venir et demande de modifier la résolution en abrogeant sa deuxième partie à cet effet.  
RP : M. le président mentionne qui prendra en considération la demande de M. Michaud.
- 5- Mme Marie Dufour demande si la Municipalité a vérifié si le Mont Tourbillon a obtenu un permis de réaménagement du terrain de golf.  
RP : M. le président donne la parole au maire Michel Beaulieu qui mentionne que oui.
- 6- Mme Marie Gagnon demande à la conseillère Katy Duclos de garantir qu'elle va représenter les citoyens de son secteur qui s'opposent majoritairement au projet des Villas sur le Golf.  
RP : M. le président donne la parole à la conseillère Katy Duclos qui mentionne qu'elle décidera et votera en fonction du projet final qui lui sera présenté à l'automne.
- 7- Mme Andrée Turenne demande pourquoi la Municipalité a mandaté la firme TechnoRem en 2004 pour évaluer le potentiel aquifère et pourquoi cette étude n'a pas été rendue publique.  
RP : M. le président donne la parole au maire Michel Beaulieu qui mentionne qu'il ignorait l'existence de cette étude.
- 8- M. Michel Mailhot demande si le conseil a conscience de l'importance de la pétition qui a été déposée pour s'opposer au projet des Villas sur le Golf.  
RP : M. le président mentionne que le conseil a pris connaissance de la lettre et de la pétition et qu'il en a conscience.
- 9- Mme Sophie Ouellet demande si la population va avoir à l'avance la documentation sur la consultation publique des Villas sur le Golf.  
RP : M. le président mentionne que oui et qu'il fournira l'information avant la consultation.
- 10- Mme Mélanie Jobin demande si la Municipalité a fait des demandes de CA au MDDELCC dans le dossier des Villas sur le Golf.



RP : M. le président donne la parole au maire Michel Beaulieu qui mentionne que la demande sera faite après que le projet sera connu définitivement et qu'elle sera faite par le promoteur et non par la Municipalité.

11- M. Jérôme Thibodeau demande, qu'au mois de juillet avec les déménagements, que la Municipalité ajoute des collectes des ordures à la semaine.

RP : M. le président mentionne que cette possibilité sera étudiée.

12- M. Claude Filteau demande si des arrêts obligatoires seront installés aux intersections des nouvelles rues dans le mont Cervin.

RP : M. le président donne la parole au maire Michel Beaulieu qui mentionne que l'administration devra vérifier leur installation.

13- Mme Martine Ostiguy demande si la Municipalité a l'intention de faire un référendum sur la question des Villas sur le Golf.

RP : M. le président donne la parole au maire Michel Beaulieu qui mentionne que cette possibilité est actuellement en réflexion.

14- Mme Martine Boilly demande l'objet de la demande au MDDELCC voter ce soir en séance.

RP : M. le président mentionne que c'est en lien avec la construction du bâtiment d'accueil du parc des Sentiers-du-Moulin.

15- Mme Louise Laterrière demande pourquoi les travaux de réaménagement du terrain de golf ne sont pas immédiatement arrêtés si le projet des Villas sur le Golf n'est pas encore décidé.

RP : M. le président donne la parole au maire Michel Beaulieu qui mentionne que le propriétaire du Golf fait ce qui est autorisé et qu'il possède un permis à cet effet.

16- Mme Pascale Giguère demande s'il est possible de faire réduire la vitesse sur la montée du Golf pour les camions qui circulent sur cette artère.

RP : M. le président donne la parole au maire Michel Beaulieu qui mentionne qu'il est sensible aux limites de vitesse.

17- M. Even McHugh demande que le conseil avise la population de la nature exacte du permis d'aménagement sur le golf considérant qu'il aurait obtenu un permis large de travaux et pour combien d'années.

RP : M. le président donne la parole au maire Michel Beaulieu qui mentionne que c'est ce qu'il a fait ce soir.

Fin de la période de questions à 21 h 12.

## **11. Levée de l'assemblée**

Le président lève l'assemblée à 21 h 12.

---

Michel Beaulieu, maire

---

Richard Labrecque, secrétaire-trésorier

**ANNEXE 1**  
**Liste des déboursés – Juin 2018**

<b>LISTE DES COMPTES A PAYER</b>			
<b>JUIN 2018</b>			
<b>MUNICIPALITÉ DE LAC-BEAUPORT</b>			
<b>NOM</b>	<b>DATE PAIEMENT</b>	<b>NUMERO</b>	<b>MONTANT</b>
LINE LECLERC (PETITE CAISSE)	2018-06-08	25365	200.00 \$
FERRONIER D'ART-DENIS LABEL	2018-06-20	25366	1 621.14 \$
DUPONT VINCENT	2018-06-24	25367	425.00 \$
FEUX D'ARTIFICES DU QUÉBEC INC.	2018-06-24	25368	2 299.50 \$
GIRARD MAGALIE	2018-06-25	25369	60.00 \$
PEOPLE AGENCE PROMOT. & ÉVÉNEMENTIELLE	2018-06-25	25370	684.10 \$
REVENU QUEBEC	2018-06-26	25371	17 221.25 \$
MINISTRE DES FINANCES	2018-06-26	25372	1 477.00 \$
GIGUERE PAULINE	2018-07-04	25373	104.16 \$
PAQUET, REJEAN	2018-07-04	25374	416.66 \$
PAQUET ROBERT	2018-07-04	25375	228.42 \$
BEAUDET GUILLAUME, BEAUCHEMIN	2018-07-04	25376	119.46 \$
COMM. SCOLAIRE DES PREMIÈRES-SEIGNEURIES	2018-07-04	25377	4 801.15 \$
ACADEMIE DE TENNIS HÉRISSET BORDELEAU	2018-07-04	25378	1 494.68 \$
AUDIO CINE FILMS INC.	2018-07-04	25379	331.13 \$
BELAND DANNY	2018-07-04	25380	260.00 \$
BELL CANADA	2018-07-04	25381	689.85 \$
BELL CANADA	2018-07-04	25382	6 458.86 \$
BRENNTAG CANADA INC.	2018-07-04	25383	2 133.93 \$
CARRIERES QUEBEC INC.	2018-07-04	25384	5 172.71 \$
CARTEBATEAU.COM	2018-07-04	25385	120.00 \$
CHAPITEAUX QUÉBEC	2018-07-04	25386	1 149.75 \$
CONSULTANTS THOMASSIN INC.	2018-07-04	25387	1 408.44 \$
CONTENEURS DE LA CAPITALE (LES)	2018-07-04	25388	684.10 \$
DANSEREAU MARIE-CLAUDE, PILOTE ERIC	2018-07-04	25389	1 000.00 \$
DECAM	2018-07-04	25390	13 936.12 \$
DISTRIBUTION 20-20	2018-07-04	25391	2.26 \$
DLT ARPENTEURS-GÉOMÈTRE	2018-07-04	25392	906.68 \$
EDITIONS YVON BLAIS	2018-07-04	25393	409.50 \$
ENTREPRISES FORTIN GARIÉPY (LES)	2018-07-04	25394	2 058.05 \$
FERTI-SOL ENR.	2018-07-04	25396	18 159.97 \$
FONDS D'INFORMATION SUR LE TERRITOIRE	2018-07-04	25397	124.00 \$
GARAGE RENE BERTRAND INC.	2018-07-04	25398	13 437.44 \$
GIVESCO INC.	2018-07-04	25399	266.72 \$
GROUPE DE GEOMATIQUE AZIMUT	2018-07-04	25400	574.88 \$
LAVOIE SERVICES TECHNIQUES ENR.	2018-07-04	25401	165.51 \$
LOBLAW (A/R) #36760 (CLUB ENTREPÔT)	2018-07-04	25402	201.21 \$
MAHEU & MAHEU	2018-07-04	25403	206.96 \$
MEDIC	2018-07-04	25404	2 749.99 \$
MINISTRE DES FINANCES	2018-07-04	25405	186.00 \$
PEINTURE LAC-BEAUPORT	2018-07-04	25406	2 615.68 \$
PLOMBERIE GAMH	2018-07-04	25407	1 346.71 \$
QUEBEC MULTIPLANTS	2018-07-04	25408	620.29 \$
RESTAURANT LE BATIFOL INC.	2018-07-04	25409	325.90 \$
SECURITE SIROIS ÉVÉNEMENTS SPÉCIAUX INC.	2018-07-04	25410	4 500.07 \$
SERRURIERS P. AUBUT	2018-07-04	25411	75.88 \$

NOM	DATE PAIEMENT	NUMERO	MONTANT
STUDIO PERCU-DANCE	2018-07-04	25412	657.90 \$
TESSIER RECREO-PARC INC.	2018-07-04	25413	172.46 \$
TEST TECH INC.	2018-07-04	25414	3 963.77 \$
THIBODEAU IAN	2018-07-04	25415	1 000.00 \$
UNION MUNICIPALITES DU QUEBEC	2018-07-04	25416	65.72 \$
VITRERIE DU LAC ENR.	2018-07-04	25417	1 703.92 \$
TERRAIN DEV IMMOBILIER INC.	2018-07-04	25418	1 724.63 \$
ILTIS JÉROME	2018-06-13	402687	34.10 \$
ENTREPRISES J.S. LAUZON INC.	2018-06-21	402690	42 698.33 \$
ENTREPRISES G.N.P. INC.	2018-06-21	402691	327 826.61 \$
ANIMAGINATION	2018-06-25	402692	631.21 \$
PROLUDIK INC.	2018-06-25	402694	1 388.33 \$
BOILARD, RENAUD NOTAIRES INC.	2018-06-26	402695	116 448.26 \$
COTE-ALLARD MARIANNE	2018-06-21	402696	538.48 \$
LABRECQUE RICHARD	2018-06-21	402697	995.87 \$
FLIPTOP	2018-06-25	402699	574.88 \$
COMMUNAUTE METROPOLITAINE DE QC	2018-07-01	402700	20 275.33 \$
M.R.C. DE LA JACQUES-CARTIER	2018-07-01	402701	278 382.50 \$
BINDELLE GÉRALDINE	2018-07-04	402702	2 282.25 \$
BRONSARD, DIANE	2018-07-04	402703	400.00 \$
FECTEAU SUZIE	2018-07-04	402704	166.66 \$
GAGNE ISABELLE	2018-07-04	402705	1 386.66 \$
GRENIER MELANIE	2018-07-04	402706	37.69 \$
HANDFIELD FLORA	2018-07-04	402707	693.00 \$
LAMONTAGNE DENIS	2018-07-04	402708	120.00 \$
ROULEAU ANY	2018-07-04	402709	213.34 \$
ROCHETTE DOMINIQUE	2018-07-04	402710	1 433.31 \$
AIR LIQUIDE CANADA	2018-07-04	402711	330.59 \$
ALIMENTATION A.D.R.	2018-07-04	402712	88.39 \$
ALTITUDE ARBORICULTURE	2018-07-04	402713	2 316.74 \$
ANTONIO MOREAU (1984) LTÉE	2018-07-04	402714	1 121.59 \$
AQUAM	2018-07-04	402715	2 820.04 \$
AQUA-ZACH INC.	2018-07-04	402716	36.33 \$
AREO-FEU LTEE	2018-07-04	402717	27 224.93 \$
EQUIPEMENT INCENDIES (L'ARSENAL)	2018-07-04	402718	519.12 \$
ASPHALTE LAGACE LTÉE	2018-07-04	402719	1 964.75 \$
ASSAINI-CONSEIL	2018-07-04	402720	8 531.15 \$
BACCATA	2018-07-04	402721	1 954.58 \$
BETON VIBRE	2018-07-04	402722	993.38 \$
BETON PROVINCIAL LTEE (PRÉFABRIQUÉ)	2018-07-04	402723	4 118.07 \$
BLANCHET, ISABELLE	2018-07-04	402724	27.03 \$
BON-AIR SD REFRIGERATION	2018-07-04	402725	4 427.23 \$
BOULET DÉPÔT	2018-07-04	402726	3 605.67 \$
CAMIONS FREIGHTLINER QUEBEC INC.	2018-07-04	402727	5.72 \$
CANAC-MARQUIS GRENIER(ID:1895069)	2018-07-04	402728	2 004.77 \$
CENTRE LOCA-TOUT (1993) INC.	2018-07-04	402729	1 902.15 \$
CENTRE TECHNIQUE GILCO	2018-07-04	402730	55.12 \$
CHARLESBOURG TOYOTA	2018-07-04	402731	213.28 \$
CHEM ACTION	2018-07-04	402732	100.03 \$
COMPTEURS LECOMTE LTEE	2018-07-04	402733	1 071.30 \$
COM. SCO. DES PREMIERES SEIGNEURIES	2018-07-04	402734	574.88 \$
CONCEPT CONTROLS	2018-07-04	402735	1 451.56 \$

NOM	DATE PAIEMENT	NUMERO	MONTANT
CONSTRUCTION SRB	2018-07-04	402736	514.17 \$
CONSTRUCTION & EXCAVATION DALLAS INC.	2018-07-04	402737	17 300.57 \$
COPIES DE LA CAPITALE INC. (LES)	2018-07-04	402738	65.38 \$
CSE INCENDIE & SECURITE INC.	2018-07-04	402739	539.51 \$
C.T.M. QUEBEC INC.	2018-07-04	402740	220.83 \$
CT-PAIEMENT INC.	2018-07-04	402741	35.40 \$
DESCHÊNES & FILS LTÉE	2018-07-04	402742	21.91 \$
DESHARNAIS SERVICE DE PNEUS INC.	2018-07-04	402743	1 701.24 \$
DESJARDINS AUTO COLLECTION	2018-07-04	402744	1 462.99 \$
DEVELOTECH INC.	2018-07-04	402745	1 582.39 \$
DIABOLO DESIGN ET WEB	2018-07-04	402746	822.07 \$
DICOM EXPRESS	2018-07-04	402747	99.42 \$
DION DANY	2018-07-04	402748	61.06 \$
DISTRIBUTION SPORTS-LOISIRS	2018-07-04	402749	108.94 \$
DROLET RESSORTS INC.	2018-07-04	402750	642.19 \$
ENTREPRISES B.L.C. INC.	2018-07-04	402752	22 346.93 \$
ENTREPRISES P.E.B. LTEE (LES)	2018-07-04	402754	2 212.74 \$
ENVIRONEX LABORATOIRES	2018-07-04	402755	3 057.19 \$
EQUIPEMENT L.A.V. INC.	2018-07-04	402756	741.59 \$
EXCA-VAC INC.	2018-07-04	402757	1 126.76 \$
GAUDREAU ENVIRONNEMENT INC.	2018-07-04	402758	31 157.91 \$
GBI EXPERT-CONSEILS INC.	2018-07-04	402759	11 123.84 \$
GIRARD DANIEL	2018-07-04	402760	18.49 \$
GRAPHICA IMPRESSION LTEE	2018-07-04	402761	77.15 \$
GROUPE DDM	2018-07-04	402762	172.46 \$
GROUPE ARCHAMBAULT INC.	2018-07-04	402763	95.29 \$
GSI ENVIRONNEMENT	2018-07-04	402764	13 283.92 \$
HABITATIONS ST-DUNSTAN (LES)	2018-07-04	402765	953.90 \$
HDC CONSTRUCTION	2018-07-04	402766	3 523.06 \$
ILTIS JÉROME	2018-07-04	402767	30.81 \$
IMPRESSION COULEUR	2018-07-04	402768	269.04 \$
INDUSTRIES LAM-E	2018-07-04	402769	308.78 \$
INTERCAR	2018-07-04	402770	903.01 \$
JAVEL BOIS-FRANCS INC.	2018-07-04	402771	229.95 \$
JOBIN, CATHERINE	2018-07-04	402772	71.86 \$
JOLIN, MARTIN	2018-07-04	402773	15 246.49 \$
LABO. CANALISATIONS SOUT. LCS INC.	2018-07-04	402774	488.64 \$
LABRECQUE RICHARD	2018-07-04	402775	20.64 \$
LATULIPPE (30300)	2018-07-04	402776	376.17 \$
LAURENTIDE RE/SOURCES INC.	2018-07-04	402777	1 380.13 \$
LECLERC LINE	2018-07-04	402778	121.36 \$
LEVESQUE KIM	2018-07-04	402779	137.17 \$
LIBRAIRIE RENAUD-BRAY	2018-07-04	402780	439.17 \$
LIBRAIRIE MORENCY	2018-07-04	402781	325.59 \$
LIBRAIRIE LA LIBERTÉ	2018-07-04	402782	1 147.87 \$
LINDE CANADA LTÉE 15687	2018-07-04	402783	111.51 \$
LOCATION SAUVAGEAU INC.	2018-07-04	402784	449.09 \$
LUMEN INC.	2018-07-04	402785	3 765.18 \$
LUMISOLUTION INC.	2018-07-04	402786	91.06 \$
MAXXAM ANALYTIQUE INC.	2018-07-04	402787	377.41 \$
MECANO RICHARD INC.	2018-07-04	402788	178.90 \$
MEDIAPRIM	2018-07-04	402789	546.13 \$

NOM	DATE PAIEMENT	NUMERO	MONTANT
MESSAGERIE BOBBIE INC.	2018-07-04	402790	131.94 \$
METAUX PRESSES QC INC. (LES)	2018-07-04	402791	560.85 \$
MICROCOM M INC.	2018-07-04	402792	66.92 \$
MOISAN INC.	2018-07-04	402793	313.90 \$
M.R.C. DE LA JACQUES-CARTIER	2018-07-04	402794	23 255.22 \$
NEGOTEL	2018-07-04	402795	371.31 \$
NICOLE GUILMETTE RELIEURE	2018-07-04	402796	405.40 \$
NORTRAX QUÉBEC INC.	2018-07-04	402797	676.35 \$
NYSFORCE INC.	2018-07-04	402798	344.93 \$
PG SOLUTIONS INC.	2018-07-04	402799	1 010.63 \$
PREMIER TECH AQUA	2018-07-04	402800	373.67 \$
PRODUITS CAPITAL INC.	2018-07-04	402801	1 557.63 \$
PROFITNESS	2018-07-04	402802	111.51 \$
PROVENCHER ISABELLE	2018-07-04	402803	53.45 \$
PURIBEC INC.	2018-07-04	402804	233.38 \$
RAYMOND CHABOT GRANT THORNT.	2018-07-04	402805	20 120.63 \$
RAYSOURCE INC.	2018-07-04	402806	378.91 \$
REAL HUOT INC.	2018-07-04	402807	964.47 \$
REGIE REG. GEST.MAT.RES. DE PORTNEUF	2018-07-04	402808	13 920.26 \$
ROY SYLVIE	2018-07-04	402809	83.85 \$
SANI ORLEANS	2018-07-04	402810	1 829.54 \$
SEAO-MEDIAS TRANSC. S.E.N.C.	2018-07-04	402811	64.24 \$
SECOURISME RCR	2018-07-04	402812	68.99 \$
SIGNALISATION LEVIS INC.	2018-07-04	402814	2 726.06 \$
SOCIETE PROTECT. DES ANIMAUX	2018-07-04	402815	1 291.67 \$
SOLUTIONS INDUSTRIELLES HB	2018-07-04	402816	187.71 \$
SOLUTIA TELECOM	2018-07-04	402817	1 368.46 \$
S-PACE SIGNALETIQUE INC.	2018-07-04	402818	2 431.73 \$
SPECIALISTE STYLO-PAPETERIE INC.	2018-07-04	402819	877.33 \$
TOROMONT INDUSTRIES LTÉE	2018-07-04	402820	965.94 \$
TRAITEUR DES ANGES (LE)	2018-07-04	402821	641.16 \$
ENERGIE VALERO INC.	2018-07-04	402822	3 204.67 \$
VILLÉCO	2018-07-04	402823	8 423.82 \$
VOLTEC	2018-07-04	402824	3 653.27 \$
WOLSELEY GROUPE PLOMBERIE	2018-07-04	402825	3 267.80 \$
XEROX CANADA LTEE	2018-07-04	402826	74.51 \$
BEDARD-DESILETS CHARLES-DAVID	2018-07-04	402827	520.00 \$
LALIBERTÉ MATHIS	2018-07-04	402828	80.00 \$
L'HEUREUX, FRANCOIS	2018-07-04	402829	3 820.69 \$
MURPHY CHARLES	2018-07-04	402830	800.00 \$
ROUSSEAU GABRIELLE	2018-07-04	402831	195.00 \$
REGIE REG. GEST.MAT.RES. DE PORTNEUF	2018-07-04	402832	2 972.58 \$
SERVICES MATREC INC.	2018-07-04	402833	18 634.25 \$
GROUPE DDM	2018-07-04	402834	574.87 \$
PETROLES IRVING MARKETING S.E.N.C.	2018-06-07	3297	5 155.09 \$
REVENU QUÉBEC-REMISES PROVINCIAL	2018-06-07	3298	34 804.74 \$
REVENU CANADA-REMISES FÉDÉRAL	2018-06-07	3299	14 014.12 \$
SSQ VIE (ASS. COLL.)	2018-06-07	3300	10 914.38 \$
COM. ADM. REG. RETRAITE & D'ASS.	2018-06-07	3301	3 023.67 \$
BELL CANADA	2018-06-13	3304	628.48 \$
BELL CANADA	2018-06-13	3305	947.77 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3306	197.07 \$

Initiales du maire

**4821**

Initiales du  
secrétaire-trésorier

NOM	DATE PAIEMENT	NUMERO	MONTANT
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3307	29.76 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3308	586.20 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3309	1 335.67 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3310	430.38 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3311	2 098.94 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3312	1 955.19 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3313	3 070.37 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3314	2 789.81 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3315	209.47 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3316	2 728.25 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-13	3317	756.28 \$
VILLE DE QUEBEC	2018-06-13	3318	1 282.40 \$
VISA-CLAUDETTE ROBILLARD	2018-06-18	3319	224.98 \$
VISA-DANY DION	2018-06-18	3320	2.49 \$
VISA-DOMINIC HAMEL	2018-06-18	3321	449.22 \$
VISA-FRANCOIS GAGNE	2018-06-18	3322	1 431.62 \$
VISA-GUSTAVO CARRENO	2018-06-18	3323	653.81 \$
VISA-JEAN BLAIS	2018-06-18	3324	2 231.78 \$
VISA-NANCY GIROUX	2018-06-18	3325	1 214.30 \$
VISA YVES GENDRON	2018-06-18	3326	627.32 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3327	70.41 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3328	413.63 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3329	1 028.67 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3330	32.17 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3331	27.88 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3332	976.27 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3333	99.32 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3334	1 158.98 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3335	630.07 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3336	514.68 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3337	143.87 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3338	1 056.53 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3339	1 779.18 \$
HYDRO-QUEBEC	2018-06-19	3340	1 510.89 \$
REVENU QUÉBEC-REMISES PROVINCIAL	2018-06-19	3341	250.00 \$
REVENU QUÉBEC-REMISES PROVINCIAL	2018-06-19	3342	1 902.47 \$
REVENU QUÉBEC-REMISES PROVINCIAL	2018-06-26	3343	35 380.74 \$
REVENU CANADA-REMISES FÉDÉRAL	2018-06-26	3344	14 908.19 \$
	<b>GRAND TOTAL:</b>		<b>1 408 076.99 \$</b>

**ANNEXE 2**  
**Liste des engagements budgétaires – Juin 2018**

LISTE DES ENGAGEMENTS BUDGÉTAIRES JUN 2018 MUNICIPALITÉ DE LAC-BEAUPORT							
No de bon	Date comm.	Fournisseur	Total engagé	Demandé par	Résolution	Description	No GL
ADM-104485	16-06-18	PETR10	3260.63	Blais Jean		ESSENCE	02 32300 631
ADM-104546	01-06-18	BELL20	1373.88	Blais Jean		CELLULAIRE	02 11000 339
ADM-104658	01-06-18	SOLU20	367.90	Gendron Yves		Iphone 8 pour Yves Gendron	02 61000 640
ADM-104659	04-06-18	SEAO05	64.24	Carréno Gustavo		addenda 18-427 et 18-429	02 19100 340
ADM-104660	04-06-18	GRAP05	77.15	Labrecque Richard		Carte identité employés - Juin 2018	02 19000 670
ADM-104661	05-06-18	ALIM05	88.39	Labrecque Richard		Lunch IGA - Ass. publ. + conseil 4 juin 2018	02 19000 670
ADM-104662	07-06-18	LAVE05	11497.50	Laplante Annie	184-2018	Assistance juridique - Villas sur le golf	02 12000 412
ADM-104663	07-06-18	SPEC05	796.00	Blais Jean		PAPETERIE	02 19300 640
ADM-104664	12-06-18	XERO50	74.51	Blais Jean		copie noir	02 19000 670
ADM-104665	13-06-18	PGGO05	759.98	Labrecque Richard		demi jour de formation - permis	02 32000 454
ADM-104666	13-06-18	SOLU20	82.72	Tremblay Marie-Pierre		Sams.Galax.Xcover 4 pour MP Tremblay	02 70140 331
ADM-104667	15-06-18	RAYM05	20120.63	Blais Jean	171-2017	Vérification 2017	02 13100 413
ADM-104668	15-06-18	SOLU20	81.57	Bouchard Roger		Téléphone Roger Bouchard	02 47400 331
ADM-104669	18-06-18	ERGO50	931.30	Roy Sylvie		service d'ergonomie- loisir 5X - incendie 1X	02 70100 419
ADM-104670	18-06-18	LEQE50	3564.23	Blais Jean		Réparation câble fibre optique Caseme-Mairie	02 19300 522
ADM-104671	21-06-18	GROU20	20000.00	Blais Jean	2003-12-09	ASSURANCE 2018	02 19000 420
ADM-104672	21-06-18	MEDI70	406.32	Roy Sylvie		18-441 Chalet SDM	02 19100 340
ADM-104673	21-06-18	CLOU10	689.85	Labrecque Richard		Révision journal La Chronique (1er juillet au 31 déc. 2018)	02 19100 349
ADM-104674	22-06-18	CCAP05	1017.11	Blais Jean		INTERNET&CABLE- MAIRIE JUILLET À DÉCEMBRE 18	02 13200 335
ADM-104675	22-06-18	CCAP05	358.38	Blais Jean		INTERNET GARAGE MUNICIPALE	02 32000 331
ADM-104676	22-06-18	CCAP05	182.24	Blais Jean		FRAIS INTALL. CABLE GAR. MUNI.	02 32000 331
ADM-104677	22-06-18	SPEC05	510.86	Blais Jean		COMMANDE DE PAPETERIE	02 19000 670
ENV-471069	07-06-18	CHAP70	1149.75	Duff-Talbot Corinne		Location Chapiteau-Journée de l'environnement	02 47000 340
ENV-471070	07-06-18	BELA80	260.01	Duff-Talbot Corinne		Location Jeu gonflable-Journée de l'environnement	02 47000 340
ENV-471071	07-06-18	TRAI05	338.89	Duff-Talbot Corinne		Diners-Journée de l'environnement	02 47000 340
ENV-471072	07-06-18	QUEB05	735.27	Duff-Talbot Corinne		Plantes - Journée de l'environnement	02 47000 340
ENV-471074	07-06-18	GAUD10	276.25	Duff-Talbot Corinne		Roll-off Le Relais	02 45110 446
ENV-471075	07-06-18	GAUD10	772.07	Duff-Talbot Corinne		Collecte add. collecte sélective Entourage-sur-le-lac	02 45111 446
ENV-471076	07-06-18	GAUD10	174.74	Duff-Talbot Corinne		Collecte déchets et recyclage terrain soccer	02 45110 446
ENV-471077	07-06-18	LAUR10	1380.13	Duff-Talbot Corinne		Collecte des RDD	02 45115 446
ENV-471078	12-06-18	COPI05	65.38	Duff-Talbot Corinne		Autocollants - panneaux Journée de l'environnement	02 47000 340
ENV-471079	20-06-18	VILLE40	76745.81	Gendron Yves	122-2018	ENTRETIEN DES PLATES-BANDES ET ARBUSTES	02 19302 522

No de bon	Date comm.	Fournisseur	Total engagé	Demandé par	Résolution	Description	No GL
REC-706375	01-06-18	SECO70	68.99	Tremblay Marie-Pierre		Formation RCR employé CN	02 70144 454
REC-706376	01-06-18	CART70	119.99	Tremblay Marie-Pierre		Formation et examen sécurité nautique - Employés CN	02 70144 454
REC-706377	01-06-18	CROI80	69.67	Tremblay Marie-Pierre		Matériel cours de natation	02 70140 699
REC-706378	01-06-18	COMS10	287.44	Roy Sylvie		Porte non clanchée - 5 et 6 mai 2018	02 70120 522
REC-706379	01-06-18	VRSB70	3363.02	Roy Sylvie	148-2018	Levée pour servitude de passage ski de fond - Sentiers du Moulin	02 70150 951
REC-706380	04-06-18	MEDI10	3276.79	Côté-Allard Marianne	343-2017	Gardiens avertis et Prêt à rester seul - Printemps 2018	02 70105 447
REC-706381	04-06-18	TRAI05	344.93	Robillard Claudette		Souper-réunion annuel bénévoles	02 70233 610
REC-706382	05-06-18	HDCC	3408.09	Roy Sylvie	142-2018	Démolition toiture - SDM	23 08018 722
REC-706383	05-06-18	EMSS50	6323.63	Roy Sylvie	052-2018	Ingénierie en génie civil - Traitement article 32 - SDM	23 08018 722
REC-706384	05-06-18	PROD40	637.56	Hamel, Dominic		Produits ménagers - Conciergerie	02 70123 640
REC-706385	05-06-18	MICR70	66.92	Roy Sylvie		Système alarme piscine - Juin à Septembre	02 70140 331
REC-706386	05-06-18	AIRL50	84.12	Hamel, Dominic		Location bonbonne Co2 - Mai	02 70140 635
REC-706387	06-06-18	CLIN05	809.28	Hamel, Dominic		Peinture - Piscine	02 70140 639
REC-706388	07-06-18	CENT08	68.99	Hamel, Dominic		Chaîne scie mécanique + Lime	02 70123 640
REC-706389	07-06-18	CONT70	684.10	Roy Sylvie		Conteneur déchets	02 70160 640
REC-706390	07-06-18	SPOR05	675.48	Côté-Allard Marianne		Vêtements employés - Été 2018	02 70140 650
REC-706391	11-06-18	VOLT50	978.26	Hamel, Dominic		Entretien et ajustement éclairage - Terrains soccer	02 70150 522
REC-706392	11-06-18	ASSA65	2138.54	Roy Sylvie	052-2018	Évaluation environnementale de site Phase 1	23 08018 722
REC-706393	11-06-18	CONS40	87958.17	Roy Sylvie	201-2018	Traçage du réseau de sentiers de ski de fond SDM - 2018-2019	02 70160 529
REC-706395	12-06-18	PROD40	114.87	Hamel, Dominic		Produits ménagers - Conciergerie	02 70123 640
REC-706396	12-06-18	SERR20	44.84	Roy Sylvie		Clefs rampe à bateaux	02 70144 640
REC-706397	12-06-18	CARR30	574.88	Hamel, Dominic		Poussière de pierre	02 70150 522
REC-706398	12-06-18	BOUL15	1055.47	Hamel, Dominic		Pailis à aire de jeux - 18 verges	02 70150 522
REC-706399	15-06-18	GROU18	284.57	Provencher Isabelle		Réparation panneaux Corrid'Art	02 70206 526
REC-706400	15-06-18	ENTR16	195.46	Hamel, Dominic		Lattes plastique - Tables et bancs zone comm.	02 70150 522
REC-706401	15-06-18	BOUL15	1055.47	Hamel, Dominic		Pailis supplémentaire - Aires de jeux	02 70150 522
REC-706402	15-06-18	STUD15	195.46	Côté-Allard Marianne		Coroplaste - Coffre à jouets	02 70100 640
REC-706403	15-06-18	JEUX05	160.00	Provencher Isabelle		Professeurs du flashmob musical du 27 mai - Accueil des résidents	02 11002 315
REC-706404	15-06-18	CANA05	172.46	Hamel, Dominic		Bloc et cordes - Corridor de nage	02 70144 522
REC-706405	14-06-18	COTE05	287.44	Hamel, Dominic		Batterie système d'alarme - Centre comm.	02 70122 522
REC-706406	15-06-18	CANA05	459.90	Hamel, Dominic		Matériel clôture - Chutes Simons	02 70150 522
REC-706407	14-06-18	LOBL05	2000.01	Tremblay Marie-Pierre		Casse-croûte Club nautique - Saison 2018	02 70144 610
REC-706408	15-06-18	GROU18	1486.22	Provencher Isabelle		Tente municipalité 10 x 10 + impression	02 70106 640
REC-706409	19-06-18	ALIM05	507.04	Provencher Isabelle		Bière, glace, eau - St-Jean	02 70207 447
REC-706410	26-06-18	ALIM05	2000.00	Tremblay Marie-Pierre		Casse-croûte Club nautique - Saison 2018	02 70144 610

No de bon	Date comm.	Fournisseur	Total engagé	Demandé par	Résolution	Description	No GL
REC-706411	26-06-18	VENT50	1000.00	Hamel, Dominic		Bearing + moteur ventilateur - Piscine	02 70140 639
REC-706412	26-06-18	CARB70	402.41	Hamel, Dominic		Entretien C02	02 70140 639
REC-706413	26-06-18	AIRL50	57.49	Hamel, Dominic		Remplissage Co2 - Piscine	02 70140 640
SEC-202202	01-06-18	CHAR16	114.98	Gadoury Steeve		Vérification annuelle SAAQ 951	02 22303 525
SEC-202203	01-06-18	MART05	574.88	Dion Dany		Achat d'écusson	02 22000 650
SEC-202204	01-06-18	MART05	2962.91	Dion Dany		Achat de vêtement (uniforme)	02 22000 650
SEC-202205	06-06-18	AREO05	14.95	Gadoury Steeve		Pièces pour cutter edge (5)	02 22302 526
SEC-202206	07-06-18	CAUC05	2299.50	Dion Dany		Application survie-mobile	02 22000 331
SEC-202207	07-06-18	LAVO10	165.51	Dion Dany		Maintenance de la laveuse	02 22302 526
SEC-202208	01-06-18	ANTO50	1149.75	Dion Dany		Bottes de travail (5 paires)	02 22000 650
SEC-202209	11-06-18	BOUT25	80482.50	Dion Dany	203-2018	Achat et installation compresseur à air et ses composantes	23 03418 725
SEC-202210	07-06-18	SEBA60	919.80	Dion Dany	203-2018	Équipement nécessaire pour le branchement électrique pour le compresseur à air	23 03418 725
SEC-202211	11-06-18	DICO10	41.23	Dion Dany		Retour de 2 boîtes contenant : 2 appareils respiratoires, 1kit couteau pour pinces, 1 faciale	02 19000 321
SEC-202212	07-06-18	AREO05	30541.96	Dion Dany	089-2018	Achat de 9 Bunker	23 03218 725
SEC-202213	12-06-18	CENT32	55.12	Dion Dany		changement de lumières hautes # 951	02 22303 525
SEC-202214	12-06-18	DICO10	28.74	Dion Dany		Retour de 2 paires de bottes (échantillons)	02 19000 321
SEC-202215	14-06-18	MRCDO5	887.77	Dion Dany		École nationale des pompiers demande d'équivalence et mise à jour	02 22000 454
SEC-202216	14-06-18	MECA05	2874.38	Dion Dany		Réparation véhicule 251 problème de frein et pneu éclaté	02 22306 525
URB-600342	01-06-18	SOLU20	317.89	Fortin Richard		1 étui protecteur + configuration des appareils cellulaires	02 61000 640
URB-600343	11-06-18	GROU02	344.93	Fortin Richard		Analyse et inspection coupe forestière lot 1 497 960	02 61000 419
URB-600344	18-06-18	GROU50	57.49	Fortin Richard		ÉVALUATION ESPACES VERTS LOTS 6 251 516 - 6 251 517	02 15002 417
URB-600345	19-06-18	GROU02	344.93	Fortin Richard		Analyse et inspection lots 1 876 453, 1 876 454, 1 876455 etc. - Valmorno	02 61000 419
URB-600346	20-06-18	PARE80	172.46	Fortin Richard		Huissier pour 122 chemin de la Miche - dernier avis	02 12000 410
VOI-314089	06-06-18	DIST10	2.26	O'Brien Shawn		Goujeon pour la caserne	02 22000 640
VOI-314090	06-06-18	MOIS05	344.93	Giroux Nancy		Réparation porte garage ch. de l'Éperon	02 32000 522
VOI-314091	06-06-18	ASPH50	459.90	Baillargeon Maxim		Asphalte pour réparation chemin 139 des Mélèzes	02 32401 521
VOI-314092	06-06-18	ENTR23	1149.75	Baillargeon Maxim	194-2018	Achat de matériaux granulaires trottoir	23 04018 721
VOI-314093	06-06-18	CARR30	1149.75	Baillargeon Maxim	194-2018	0 3/4 pour la réserve et disposition de pavage	23 04018 721
VOI-314094	06-06-18	JOLI05	3449.25	Baillargeon Maxim	194-2018	Location de camion pour trottoir	23 04018 721
VOI-314095	06-06-18	CANA05	35.73	O'Brien Shawn		Vis et équerre pour réparations caserne	02 22000 640
VOI-314096	06-06-18	WOLS05	1724.63	Blackburn Mathieu	194-2018	Rehausse regard BELL 32 po	23 04018 721
VOI-314097	06-06-18	BREN05	1066.97	Giroux Nancy	017-2018	4 barils de silicate de sodium	02 41300 522
VOI-314098	06-06-18	EQUI10	344.93	Giroux Nancy		Lame pour scie à béton	02 32200 640
VOI-314099	06-06-18	SPAC05	114.98	Blackburn Mathieu		Autocollants pour stop	02 35501 649

No de bon	Date comm.	Fournisseur	Total engagé	Demandé par	Résolution	Description	No GL
VOI-314100	06-06-18	SERV30	114.98	Baillargeon Maxim		Disposition de branches	02 45122 446
VOI-314101	06-06-18	DESH05	574.88	Baillargeon Maxim		Changement de pneus sur pelle mécanique	02 32313 525
VOI-314102	06-06-18	DESJ05	804.83	Giroux Nancy		Changer muffler camion #3	02 32317 525
VOI-314103	06-06-18	TBLT05	459.90	Giroux Nancy		Passer 2 fils réseau et téléphone caserne	02 22000 640
VOI-314104	06-06-18	ENTR56	2299.50	Blackburn Mathieu		Balai pour nettoyage de rues	02 32401 521
VOI-314105	06-06-18	CANA05	17.25	O'Brien Shawn		Rallonge électrique pour lumière d'urgence égout	02 41500 643
VOI-314106	06-06-18	COMP50	804.83	Giroux Nancy		Compteur d'eau pour centre de ski acrobatix	02 41300 521
VOI-314107	07-06-18	EQUI10	494.39	Gagné François		Lame a béton	02 32200 640
VOI-314108	07-06-18	CANA05	229.95	Blackburn Mathieu		piquets d'arpentage + 2 galons à mesurer	02 32200 640
VOI-314110	07-06-18	MAXX05	148.90	Giroux Nancy		Analyse d'eau potable et eau usée	02 41300 453
VOI-314111	07-06-18	UNIO05	65.72	Carréno Gustavo		Frais de gestion regroupement achat carburant du 1 jan. au 31 mars	02 32300 631
VOI-314112	07-06-18	BELL16	6270.74	Carréno Gustavo	196-2018	Déplacement d'un massif sur le ch. du TDL nord	02 32401 521
VOI-314113	07-06-18	CENT08	172.46	Baillargeon Maxim	194-2018	Location de foreuse a béton	23 04018 721
VOI-314114	07-06-18	GROU74	4599.00	Carréno Gustavo	194-2018	Signaleur pour travaux TDL trottoir	23 04018 721
VOI-314115	07-06-18	LABO05	287.44	Giroux Nancy		Passage caméra tuyau fibre optique	02 19300 522
VOI-314116	07-06-18	CHEM05	114.98	Giroux Nancy		Injecteur pompe doseuse silicate	02 41300 522
VOI-314117	07-06-18	VOLT50	1525.66	Baillargeon Maxim		Relocalisation d'un poteau	02 32401 521
VOI-314118	07-06-18	ULTR05	3851.66	Baillargeon Maxim	286-2015	2556.9 litres de diesel clair	02 32300 631
VOI-314119	08-06-18	LIND05	111.53	Carréno Gustavo		Acétylène,oxygène,argoshield	02 32200 516
VOI-314120	08-06-18	REAL05	1149.75	Giroux Nancy	194-2018	Rehausse de vanne, rehausse de grille piste cyclable	23 04018 721
VOI-314121	12-06-18	SEBA60	617.56	Baillargeon Maxim		Débranchement électrique poteau coin Chapelle et TDL	02 34000 521
VOI-314122	12-06-18	ASPH50	229.95	Baillargeon Maxim	194-2018	Asphalte pour réparation piste cyclable	23 04018 721
VOI-314123	12-06-18	JOLI05	4599.00	Baillargeon Maxim	194-2018	Location de camion pour piste cyclable	23 04018 721
VOI-314124	12-06-18	ENTR23	3449.25	Baillargeon Maxim	194-2018	Terre pour la piste cyclable	23 04018 721
VOI-314125	12-06-18	SANI25	11497.50	Blackburn Mathieu	101-2018	Nettoyage du réseau pluvial	02 32406 521
VOI-314126	12-06-18	SPAC05	344.93	Giroux Nancy		Tubing pour panneaux de rue	02 35501 649
VOI-314127	12-06-18	DICO10	14.30	Giroux Nancy		Envoie chez Azimut	02 19000 321
VOI-314128	12-06-18	LOCA25	2150.03	Carréno Gustavo		Location de camion pour 2 mois	02 32300 515
VOI-314129	12-06-18	DESH05	2069.55	Baillargeon Maxim		Achat de pneus avant pour camion 10 roues	02 32304 525
VOI-314130	12-06-18	ENTR37	2058.05	Blackburn Mathieu		Reconstruction de bordure 45 Bois Franc	02 32405 521
VOI-314131	12-06-18	CONS14	208.87	Blackburn Mathieu		Coupe de bordure 45 Montée du Bois-Franc	02 32405 521
VOI-314132	12-06-18	ENTR56	2299.50	Blackburn Mathieu		balayage de rue à l'heure	02 32401 521
VOI-314133	12-06-18	MOIS05	344.93	Giroux Nancy		Réparation porte de garage Éperon	02 32000 522
VOI-314134	13-06-18	JOLI05	2299.50	Baillargeon Maxim		location camion pour transport matériel ent. chemin	02 32401 521
VOI-314135	13-06-18	ENTR23	1149.75	Baillargeon Maxim		Terre pour entretien de chemin	02 32401 521

Initiales du maire

**4826**

Initiales du  
secrétaire-trésorier

No de bon	Date comm.	Fournisseur	Total engagé	Demandé par	Résolution	Description	No GL
VOI-314136	13-06-18	DICO10	7.64	Giroux Nancy		Retour pièce de chez Chem Action	02 19000 321
VOI-314137	13-06-18	GBIE55	197159.13	Carréno Gustavo	195-2018	Frais supplémentaires ingénierie aqueduc égouts Mont Cervin	23 05117 721
VOI-314138	14-06-18	SPAC05	1494.68	Blackburn Mathieu		Panneaux à remplacer + poteaux en U	02 35501 649
VOI-314139	14-06-18	ALLE05	15406.65	Giroux Nancy	a venir	Réfection station de pompage #1	23 05018 722
VOI-314140	14-06-18	ALLE05	16096.50	Giroux Nancy	à venir	Réfection station de pompage # 4	23 05018 722
VOI-314141	14-06-18	CANA05	53.12	Gagné François		Piquets d'arpentage	02 32200 640
VOI-314142	18-06-18	FERT05	6898.50	Blackburn Mathieu	110-2018	Gazon Tour du Lac Sud	02 32401 521
VOI-314143	18-06-18	UTCF50	1511.92	Giroux Nancy		Régulateur air gicleur	02 22000 522
VOI-314144	18-06-18	CANA05	73.30	Baillargeon Maxim		Piquet d'arpentage	02 32401 521
VOI-314145	18-06-18	TORO10	689.85	Giroux Nancy		Hose hydraulique, graisse, huile	02 32313 525
VOI-314146	18-06-18	929245	13521.06	Blackburn Mathieu	116-2017	Fauchage et débroussaillage 2018	02 32401 521
VOI-314147	19-06-18	ARBO30	316.18	Blackburn Mathieu		Coupe d'arbre (3) 49 ch. du Tour-du-Lac	02 32401 521